

Information for our business & communication partners according to Art. 13/14 GDPR

1. Controller & data protection officer

Controller and service provider is:

EBARA Precision Machinery Europe GmbH Am Promigberg 20 01108 Dresden, Germany

Phone +49 8104 888 2530, info@ebara-pm.eu

Website: www.ebara-pm.eu

EBARA Precision Machinery Europe GmbH

Headquarters: Am Promigberg 20 01108 Dresden, Germany Phone +49 8104 888 2530 info@ebara-pm.eu

Managing Director: Jörg Bruckamp

Amtsgericht Dresden HRB 46342 VAT DE 811708444

Supervisory Board: Isao Nambu, Chairman EBARA Corp., Tokyo, Japan

www.ebara-pm.eu

Contact details of the data protection officer

Verimax GmbH Warndtstraße 115, D-66127 Saarbrücken, Germany Mrs. Martina Renner

dsb.ebara@verimax.de

2. Purposes of processing and legal basis

The personal data is used for communication with you. As a rule, this involves pre-contractual measures and contract performance, i.e., also answering your inquiries. The legal basis for this is Art. 6 para. 1 lit. b) DSGVO.

We use junk/spam filters for email communication. Our legitimate interest here is the protection of our systems. The legal basis is Art. 6 para. 1 lit. f) DSGVO.

You can assert your right to information pursuant to Art. 15 DSGVO against the above-mentioned controller. The processing for this purpose is based on Art. 6 para. 1 lit. c) DSGVO.

3. Types/categories of data and data subjects

These personal data are processed: Name and contact details, possibly email address (here are technically necessary: server and IP address), as well as all information that you provide us with or are necessary for fulfillment.

These are the data subjects: all the people involved in the communication.

4. Receiver

Within EBARA Precision Machinery Europe GmbH, your personal data will only be transmitted to those persons who are necessary for the processing of the underlying facts (e.g., in the context of the preparation of offers, clarification of content-related issues, billing).



Since we cannot provide all services within the scope of processing ourselves (e.g., hosting), we also use external service providers and consultants. These are bound to data secrecy according to Art. 29 DSGVO. Or a contract processing agreement has been concluded in accordance with Art. 28 DSGVO.

In the case of e-mail communication, all servers used for message transport also receive at least sender and recipient information if they are not encrypted. In addition, all persons who also receive the respective email receive the data.

5. Third country

In the case of email communication, it cannot be guaranteed that the data will remain within the EU. Due to the way the Internet works, it may be technically possible that an email on its way from us to you or vice versa is routed via a server in an insecure third country. For all other communication channels, no transmission to a third country takes place.

EBARA Precision Machinery Europe GmbH

Headquarters: Am Promigberg 20 01108 Dresden, Germany Phone +49 8104 888 2530 info@ebara-pm.eu

Managing Director: Jörg Bruckamp

Amtsgericht Dresden HRB 46342 VAT DE 811708444

Supervisory Board: Isao Nambu, Chairman EBARA Corp., Tokyo, Japan

www.ebara-pm.eu

6. Duration of storage

In principle, your personal data will only be stored for as long as is necessary for the purpose,

7. Right to information, correction, deletion, restriction, data portability

In principle, you have the right to request information free of charge about

- the data we process,
- the purposes of processing,
- the categories of personal data that are processed,
- where applicable, the (categories of) recipient(s) to whom the personal data have been or will be disclosed (including, where applicable, appropriate safeguards if a transfer of the personal data takes place outside the EU) and, where possible, the planned duration for which the personal data will be stored or, if this is not possible, the criteria for determining this duration,
- and, if applicable, about the origin of the data.

If applicable, you have a right to have the personal data concerning you corrected or deleted, or to have us restrict processing. If applicable, you also have the right to object to the processing. Insofar as you have given your consent, you may revoke it at any time with effect for the future. And according to Art. 20 DSGVO, you also have the right to data portability.

If you wish to exercise any of the above rights against us, please contact us at dsb.ebara@verimax.de or at the contact details provided in the imprint. If necessary, we will request additional information to ensure your identity.

8. Origin of the data

When you provide us with your data or contact us, we collect your data directly.

In individual cases, data may also be collected from other sources. These may be intermediaries or social networks, but also recommendations from third parties.

9. Automated decision

Please understand that we use a so-called spam or junk filter to protect our systems. This uses sender data, time, content, character set and origin to sort out unwanted or malicious emails. If you feel that your emails are not arriving or you are being rejected, please contact us via another communication channel (e.g., telephone).

10. Contact and right of appeal

If you have any questions about data protection, the controller and the data protection officer will be happy to help. In addition, you have the right to complain about the processing of your data to a supervisory authority. You can do this at a supervisory authority responsible for your place of residence or the supervisory authority responsible for us:

Sächsische Datenschutz- und Transparenzbeauftragte

Postfach 11 01 32

01330 Dresden, Germany

Telefon: +49 351 85471-101

E-Mail: post@sdtb.sachsen.de

Release: February 2025



EBARA Precision Machinery Europe GmbH

Headquarters: Am Promigberg 20 01108 Dresden, Germany Phone +49 8104 888 2530 info@ebara-pm.eu

Managing Director: Jörg Bruckamp

Amtsgericht Dresden HRB 46342 VAT DE 811708444

Supervisory Board: Isao Nambu, Chairman EBARA Corp., Tokyo, Japan

www.ebara-pm.eu